

UNSER SERVICE. IHRE ANSPRECHPARTNER IN SACHSEN-ANHALT:



Industrie- und Handelskammer Halle-Deessau

Referent International

Herr *Ralph Seydel*

Tel. +49 345 2126 284

Fax +49 345 212644 284

E-Mail rseydel@halle.ihk.de

www.halle.ihk.de



Industrie- und Handelskammer Magdeburg

Referent Internationale Märkte,
GUS und Asien

Herr *Andreas Kerzig*

Tel. +49 391 5693 146

Fax +49 391 5693 399

E-Mail kerzig@magdeburg.ihk.de

www.magdeburg.ihk.de



SACHSEN-ANHALT

Ministerium für Wirtschaft,
Wissenschaft und Digitalisierung

Ministerium für Wirtschaft, Wissenschaft und Digitalisierung des Landes Sachsen-Anhalt

Referatsleiterin Außenwirtschaft,
Europäische Angelegenheiten,
Entwicklungszusammenarbeit
Frau *Catrin Gutowsky*

Tel. +49 391 567 4452

Fax +49 391 567 4777

E-Mail [catrin.gutowsky@](mailto:catrin.gutowsky@mw.sachsen-anhalt.de)

mw.sachsen-anhalt.de

www.mw.sachsen-anhalt.de



SACHSEN-ANHALT

KONTAKT



Herr *Marcus Wassmuth*

Tel. +86 21 3858 5020

Fax +86 21 6875 8573 ext. 5620

E-Mail wassmuth.marcus@sh.china.ahk.de



Herr *Yifan Ding*

Tel. +86 21 6875 8536 ext. 1687

Fax +86 21 6875 8573 ext. 5687

E-Mail ding.yifan@sh.china.ahk.de

**Business Representation of the German Federal State of
Saxony-Anhalt in the PR of China
c/o Delegation of German Industry & Commerce Shanghai**

Part of the Worldwide Network of German Chambers

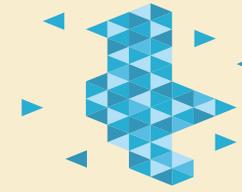
29/F Gopher Center | No. 757 Mengzi Road

Huangpu District | Shanghai 200023 | P.R. China

www.china.ahk.de

Informationen zu den Dienstleistungen sowie dem Netzwerk
der Deutschen Auslandshandelskammer in China und deren
Strukturen erhalten Sie auf der Internetseite www.china.ahk.de.

Zu allen dort verfügbaren Informationen zu Dienstleistungen
bzw. Ansprechpartner in Greater China können Sie mit
Herrn Wassmuth bzw. Herrn Ding sprechen.



SACHSEN-ANHALT

AUSSEN WIRTSCHAFT SACHSEN-ANHALT REPRÄSENTANZ SHANGHAI

IHR PARTNER FÜR
SACHSEN-ANHALTISCHE
UNTERNEHMEN
IN DER VR CHINA



The German Chamber Network



AUSSEN WIRTSCHAFT SACHSEN-ANHALT REPRÄSENTANZ SHANGHAI

IHR PARTNER FÜR SACHSEN-ANHALTISCHE UNTERNEHMEN IN DER VR CHINA

Wollen Sie nach China exportieren? Interessieren Sie sich für den Einkauf in China? Oder fassen Sie ein Investment ins Auge? Suchen Sie Geschäftspartner? Sind Sie bereits vor Ort aktiv und benötigen Unterstützung?

Dann haben Sie als Unternehmer aus Sachsen-Anhalt einen direkten Ansprechpartner im Reich der Mitte. Die Mitarbeiter der Repräsentanz des Landes Sachsen-Anhalt in Shanghai unterstützen Unternehmen bereits seit mehr als 20 Jahren bei deren geschäftlichen Aktivitäten in der VR China.

Chinas Wirtschaft, seine Gesetze und Rechtsvorschriften unterliegen einem raschen Wandel. Durch die direkte Anbindung der Landesrepräsentanz an die Deutsche Handelskammer in China und deren Strukturen stehen Ihnen stets die aktuellen Informationen zur Verfügung.

Träger der Repräsentanz sind das Ministerium für Wirtschaft, Wissenschaft und Digitalisierung des Landes Sachsen-Anhalt sowie die Industrie- und Handelskammern Halle-Dessau und Magdeburg.



UNSERE LEISTUNGEN

Nachstehende Dienstleistungen erhalten Sie kostenfrei. Für darüber hinaus gehende Leistungen unterbreiten Ihnen die Mitarbeiter der Repräsentanz gern ein unverbindliches Angebot.

- ❖ Zusammenstellung und Übersendung von einflussreichen Marktinformationen, Einschätzungen zu Absatzchancen spezifischer Produkte, allgemeinen Geschäftsgepflogenheiten, Urheberrechten, Zahlungsbedingungen etc. (bis zu einem Personentag pro Unternehmen und Anfrage)
- ❖ Adressrecherche und gezielte Vermittlung von chinesischen Geschäftspartnern, Handelsvertretungen, Lieferanten, Kooperationsprojekten (bis zu einem Personentag pro Unternehmen und Anfrage)
- ❖ Allgemeine Überprüfung der Seriosität von chinesischen Unternehmen, Lieferanten, Handelsvertretern durch Internetrecherche und Telefonate (außer Kreditberichte)

- ❖ Informationen zu chinesischen Export- und Importzöllen sowie Patent- und Markenschutz
- ❖ Unterstützung, Beratung und Begleitung bei Kommunikation, Geschäftsaufbau und Markteintritt mit chinesischen Partnern – Vertrieb, Einkauf, Investitionen (bis zu zwei Personentage pro Unternehmen und Anfrage, zzgl. Reisekosten für die Mitarbeiter der Repräsentanz)
- ❖ Übersetzung von Marketing- und Kommunikationsmaterialien sowie von technischen Informationen mit einem Umfang von 250 chinesischen Schriftzeichen.
- ❖ Planung, Organisation, Durchführung und Betreuung von Delegations- und Unternehmerreisen des Ministeriums für Wirtschaft, Wissenschaft und Digitalisierung und der Industrie- und Handelskammern Sachsen-Anhalts
- ❖ Individuelle Empfehlung und Unterstützung bei Organisation bzw. Teilnahme an kundenspezifischen Messen